



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

अवधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 40] नई दिल्ली, सोमवार, फरवरी 21, 1972/फाल्गुन 2, 1893  
No. 40] NEW DELHI, MONDAY, FEBRUARY 21, 1972/PHALGUNA 2, 1893

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation

## MINISTRY OF FOREIGN TRADE

## PUBLIC NOTICE

## IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 21st February 1972

SUBJECT.—Import Policy for Registered Exporters for the year 1971-72 (Amendment No. 59)

No. 28-ITC (PN)/72 —Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters contained in Volume II of the Import Trade Control Policy Book (Red Book) for the year April 1971—March 1972 issued under the ministry of Foreign Trade Public Notice No. 44-ITC (PN)/71 dated 30-4-1971.

2. The following amendments may be made at the appropriate places as indicated below:—

Page No. of the Red Book (Vol. II)	Reference	Amendments
1	2	3
1. 269	P.I. 3	The existing percentage may be amended to read as "10.0"
	Col. 3	
2. 269	B.I. 3	The existing entry (a) may be deleted and the remaining entries may be re-numbered.
	Col. 4	
3. 269	P.I. 3	The note given in Col. 5 may be deleted.
	Col. 5	

1	2	3
4. 269	P.I.4 Col. 3	The existing percentage may be amended to read as "12%"
5. 269-270	P.I.4 Col. 4	The existing entry (a) may be deleted and the remaining entries may be re-numbered.
6. 269-270	P.I.4 Col. 5	(1) The "Note" after remark (1) (ii) may be deleted.  (2) The existing remark (2) may be substituted by the following :—  "(2) The items at (a) to (d) in Col. 4 may together be imported upto 75% of the licence value."
7. 270-272	P.I.5 & P.I.6 Cols. 1 to 5	The existing entries may be deleted.
P.S. The amendments referred to at 1 to 7 above will be applicable to exports made on or after 1-10-1971.		
8. 286	V. 2. Col. 1	The existing entry may be re-numbered as "V.2(a)".
9. 286	V. 2(a) Col. 2	The existing entry may be amended to read as under :—  "Polyester filament yarn fabrics and made-up articles other than hosiery."
10. 286-287		After the existing entry V.2(a), the following new entry may be inserted :—

1	2	3	4	5
2(b)	Polyester filament yarn embroidered fabrics and hosiery.	See Col. 5	See Col. 5	(1) For every kg. of polyester filament yarn used in the embroidered fabrics and hosiery exported, registered exporters exporting through the STC will receive replenishment at the rate of 1.25 kg. of imported polyester filament yarn from the STC.  Export of dyed or printed embroidered fabrics and hosiery will also be entitled to permissible items of dyes and chemicals up to 5% of the f.o.b. value of exports.  (2) Registered exporters may nominate manufacturers of metallic yarn for import of polyester film, laminated sheets and metallised film and permissible liquors, adhesives and colours for an amount upto 1.5% of the f.o.b. value of exports against export of polyester filament yarn embroidered fabrics and hosiery certified in the inspection certificate of the Textiles Committee to contain metallic yarn."

1	2	3
11. 288	W. 1 Col. 2	The existing entry may be amended to read as follows :—  “Dyed or printed Cellulosic fabrics made of viscose filament yarn, acetate filament yarn and spun rayon yarn and made up articles and hosiery.”
12. 288	W. 1 Col. 5	The existing remark at (3) may be substituted by the following :— “(3) for every kg. of viscose staple fibre used in the spun rayon yarn fabrics, made-up articles and hosiery (dyed, printed or grey) exported, manufacturer exporters exporting through the STC will receive replenishment at the rate of 1.25 kg. of imported viscose staple fibre from the STC.” Note : Grey products will not be entitled to import replenishment of dyes and chemicals.”
13. 288	W. 1 Col. 5	The existing remark (4) may be deleted.
14. 289	W. 2 Col. 1	The existing entry may be re-numbered as “W.2(a)”.
15. 289	W. 2(a) Col. 2	The existing entry may be substituted by the following :—  “Acetate filament yarn fabrics and made up articles other than hosiery”.
16. 289		After the existing entry W.2(a), the following new entry may be inserted :—

1	2	3	4	5
W. 2(b)	Acetate filament yarn embroidered fabrics and hosiery.	See Col. 5	See Col. 5	Export of Acetate filament yarn embroidered fabrics and hosiery is canalised through the STC. For every kg. of acetate filament yarn used in the embroidered fabrics and hosiery exported, registered exporters exporting these products through the STC will receive replenishment at the rate of 1.25 kg. of imported acetate filament yarn from S.T.C.
17. 289-290	W. 1.1 Col. 6	The existing remarks at (1) and (4) may be substituted by the following :— “(1) Exporters of polyester-cotton blended fabrics and made-up articles whether dyed, printed or grey are also eligible for the replenishment entitlement for polyester fibre under item X.1.2/X.1.3.” “(4) For every Kg. of nylon yarn used in the blended or mixed products (dyed, printed or grey) exported, manufacturer exporters exporting these goods will receive replenishment at the rate of 1.20 kg. of imported nylon yarn from the STC. NOTE. Grey products will not be entitled to import replenishment of dyes and chemicals.”		

P.S. The amendment mentioned at 10 to 12 and 17 referred to above will be made applicable to exports made on or after 1.5.71 and the other amendment referred to at 8, 9, 10 and 14 to 16 will be made applicable to exports made on or after 1-10-70.

3. Consequent to the amendments at S. Nos. 7, 9 to 11, 15 and 16 referred to para 2 above the following amendments/additions may be made in the Index of the above Red Book :—

- (i) The entries "Tasar silk fabrics and made up articles containing 100% tasar silk yarn by weight.... P. 1.5" and "Ready made garments of tasar silk fabrics containing 100% of tasar silk yarn by weight.... P. 1.6" appearing on page lxxxii of the Index may be deleted.
- (ii) The entry "Polyester filament yarn fabrics and made up articles including hosiery.... V. 2" appearing on page lxxxiv of the Index may be amended to read as "Polyester filament yarn fabrics and made-up articles other than hosiery..... V.2 (a)".
- (iii) The entry "Polyester filament yarn embroidered fabrics and hosiery.... V.2(b)" may be inserted alphabetically under the product group "V. NON-CELLULOSIC PRODUCTS".
- (iv) The entry "Dyed and printed cellulosic fabrics, made of viscose filament yarn acetate filament yarn and spun rayon yarn and made up articles.... W. 1" appearing on page lxxxiv of the Index may be amended to read as "Dyed or printed cellulosic fabrics made of viscose filament yarn, acetate filament yarn and spun rayon yarn and made up articles and hosiery..... W. 1".
- (v) The entry "Acetate filament yarn fabrics and made up articles, including hosiery.... W. 2" appearing on page lxxxiv of the Index may be amended to read as "Acetate filament yarn fabrics and made up articles other than hosiery..... W.2(a)."
- (vi) The entry "Acetate filament yarn embroidered fabrics and hosiery..... W.2(b)" may be inserted alphabetically in the Index under the product group "W. Cellulosic Products".

M. M. SEN,

Chief Controller of Imports and Exports.

बिदेशी व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 21 फरवरी, 1972

विषय.—अप्रैल, 1971—मार्च, 1972 वर्ष के लिए पंजीकृत निर्यातकों के लिए आयात नीति (संशोधन संख्या 59)

संख्या 28-आई०टी०सी० (पी०एन०)/72.—विदेश व्यापार मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या : 44—आई टी सी (पीएन)/71, दिनांक 30-4-71 के अन्तर्गत अप्रैल, 1971—मार्च, 1972 वर्ष के लिए जारी की गई आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (रेडबुक) के वा० 2 में पंजीकृत निर्यातकों के लिए निहित आयात नीति की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

2. निम्नलिखित संशोधन नीचे निर्दिष्टानुसार उपयुक्त स्थानों पर किये जायें :—

रेडबुक (वा० 2) की पृष्ठ संख्या	संवर्ष	संशोधन
1	2	3
1. 269	पी० 1.3 कालम 3	वर्तमान प्रतिशतता को "10 प्रतिशत" के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाये ।
2. 269	पी० 1.3 कालम 4	वर्तमान प्रविष्टि (ए) को हटाया जाये और शेष प्रविष्टियां पुनः संख्यांकित की जायें ।
3. 269	पी० 1.3 कालम 5	कालम 5 में दी गई टिप्पणी हटाई जाये ।
4. 269	पी० 1.4 कालम 3	वर्तमान प्रतिशतता को "12 प्रतिशत" के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाये ।
5. 269-270	पी० 1.4 कालम 4	वर्तमान प्रविष्टि (ए) को हटाया जाये और शेष प्रविष्टियां पुनः संख्यांकित की जायें ।
6. 269-270	पी० 1.4 कालम 5	(1) टिप्पणी (1) (2) के बाव बाव "नोट" को हटाया जाये । (2) वर्तमान टिप्पणी (2) को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाये :— “(2) कालम 4 में (ए) से (बी) पर की मर्चे लाइसेंस के मूल्य के 75 प्रतिशत तक साथ-साथ आयात की जा सकती हैं ।”
7. 270-272	पी० 1.5 तथा पी० 1.6' कालम 1 से 5	वर्तमान प्रविष्टियां हटाई जायें ।
8. 286	बी० 2 कालम 1	टिप्पणी :—उपयुक्त 1 से 7 में उल्लिखित संशोधन 1-10-1971 को या इसके बाद किये गये निर्यातों के लिए लागू होंगे । वर्तमान प्रविष्टि को “बी० 2 (ए)” के रूप में पुनः संख्यांकित किया जाये ।

1	2	3
9. 286	बी० 2 (ए) कालम 2	वर्तमान प्रविष्टि को निम्न प्रकार से पढ़ने के लिए संशोधित किया जाये :— “होजरी के अलावा पोलिस्टर फिलामेंट यार्न फैबरिक और इस से बनी वस्तुएं” ।
10. 286-287		वर्तमान प्रविष्टि बी 2 (ए) के बाद निम्नलिखित नई टिप्पणी जोड़ी जाये :—

1	2	3	4	5
बी० 2(बी)	पोलिस्टर सिलामेंट यार्न कढ़ाई/ किये हुए वस्त्र तथा होजरी	कालम 5 देखें ।	कालम 5 देखें ।	<p>(1) उन पंजीकृत निर्यातकों को जो राज्य व्यापार निगम के माध्यम से निर्यात कर रहे हैं, निर्यातित होजरी और कढ़ाई किये गये वस्त्र में प्रयोग होने वाले फिलामेंट यार्न के प्रत्येक किलोग्राम के लिए राज्य व्यापार निगम के माध्यम से आयातित पोलिस्टर फिलामेंट यार्न के 1.25 कि०ग्रा० के हिसाब से प्रतिपूर्ति दी जायेगी ।</p> <p>रंगे हुए अथवा छपे हुए कढ़ाई वाले वस्त्र और होजरी का निर्यात भी, रंग तथा रसायन के निर्यात के जहाज तक निशुल्क मूल्य के 5 प्रतिशत तक की स्वीकृत भवों के लिए योग्य होगा ।</p> <p>(2) पंजीकृत निर्यातक, पोलिस्टर फिल्म, सेमिटेडिड शीट और मेटेलाइज्ड फिल्म और स्वीकृत रोगनों आसंजक और रंगों के आयात के लिए मेटेलिक यार्न के विनिर्माताओं को, मेटेलिक यार्न अंतर्विष्ट करने के लिए वस्त्र समिति के निरीक्षण प्रमाण पत्र में प्रमाणित पोलिस्टर फिलामेंट यार्न कढ़ाई किये हुए वस्त्र और होजरी के निर्यात के बदले में निर्यात के जहाज तक निशुल्क मूल्य के 1.5 प्रतिशत तक मूल्य के लिए नामित कर सकते हैं ।</p>

1	2	3
11. 288	डब्ल्यू० 1 कालम 2	वर्तमान प्रविष्टि को निम्न प्रकार से पढ़ने के लिए संशोधित किया जाए :— “विस्कोस फिलामेंट यार्न से निर्मित रंगे हुए अथवा छेड़े हुए मेल्यूलीसिक वस्त्र, एसिटेट फिलामेंट यार्न और स्पन रेयन यार्न और बनी हुई वस्तुएं तथा होजरी” ।
12. 288	डब्ल्यू० 1 कालम 5	(3) पर दिखाई गई वर्तमान टिप्पणी को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए । “(3) निर्यातित स्पन रेयन यार्न वस्त्र में प्रयोग किए जाने वाले विस्कोस स्टेपल धागे, बनी हुई वस्तुएं और होजरी (रंगी हुई छपी हुई अथवा भूरी) में प्रयोग किए गए प्रत्येक कि० ग्राम के लिए राज्य व्यापार निगम के माध्यम से निर्यात करने वाले विनिर्माता निर्यातकों को राज्य व्यापार निगम के द्वारा आयातित विस्कोस स्टेपल धागों के 1.25 कि० ग्राम के हिसाब से प्रतिपूर्ति दी जाएगी” ।  टिप्पणी भूर उत्पाद रंगों और रसायनों के आयात प्रतिपूर्ति के लिए योग्य नहीं होंगे ।
13. 288	डब्ल्यू० कालम 5	वर्तमान टिप्पणी (4) को हटाया जाए ।
14. 289	डब्ल्यू० 2 कालम 1	वर्तमान प्रविष्टि को “डब्ल्यू० 2(ए) के रूप में पुनः संख्याकित किया जाए ।
15. 289	डब्ल्यू० 2 (ए) कालम 2	वर्तमान प्रविष्टि को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए :—  “होजरी के अतिरिक्त एसिटेट फिलामेंट यार्न वस्त्र और बनी हुई वस्तुएं” ।

16. 289

वर्तमान प्रविष्टि डब्ल्यू० 2(ए) के बाद निम्नलिखित नई प्रविष्टि जोड़ी जाए :—

1	2	3	4	5
डब्ल्यू० 2	एसिटेड फिनमेंट यार्न कट्टे हुए वस्त्र और होजरी	कालम 5 देखें	कालम 5 देखें	एसिटेड फिलामेंट यार्न कट्टे हुए वस्त्र और होजरी का निर्यात राज्य व्यापार निगम द्वारा मरणीबद्ध है। निर्यातित कट्टे हुए वस्त्रों और होजरी में प्रयोग की गई एसिटेड फिलामेंट के प्रत्येक कि० ग्रा० के लिए उन पंजीकृत निर्यातकों को जो इन उत्पादों का राज्य व्यापार निगम के माध्यम से निर्यात कर रहे हैं राज्य व्यापार निगम द्वारा आयातित एसिटेड फिलामेंट यार्न की 1.25 कि० ग्रा० के हिसाब से प्रतिपूर्ति दी जाएगी।
17. 289-290	एक्स० 1'1 वालम० 5		(1) और (4) पर की वर्तमान टिप्पणी निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित की जाए :— “(1) पोलिस्टर कपास मिश्रित धागे और बनी हुई वस्तुएं चाहे वे रंगी हुई, छरी हुई या भूरे रंग की हों उनके निर्यातक भी मद्द मं० एक्स 1.2/एक्स 1.3 के अन्तर्गत पोलिस्टर तंतु के लिए प्रतिपूर्ति तकदारों के लिए पात्र होंगे। “(4) निर्यातित, मिश्रित अथवा मिले जूते उत्पाद (रंगे हुए छरी हुए अथवा भूरे) में प्रयोग किए गए नाइलान यार्न के प्रत्येक किलो ग्राम के लिए उन विनिर्माताओं को जो इनका निर्यात कर रहे हैं राज्य व्यापार निगम द्वारा आयातित नाइलान यार्न की 1.20 कि० ग्रा० के हिसाब से प्रतिपूर्ति दी जाएगी।	

टिप्पणी :—भूरे उत्पाद रंगों और रसायनों के आयात प्रतिपूर्ति के लिए योग्य होंगे।



कृपया ध्यान दें :—11 से 13 और 17 पर दिखाए गए संशोधन जो ऊपर उल्लिखित हैं 1.5.71 को या इसके बाद किए गए निर्यातों के लिए लागू होंगे और अन्य संशोधन जो 8, 9, 10 और 14 से 16 पर दिखाए गए हैं वे 1-10-71 को या इसके बाद के किए गए निर्यातों के लिए लागू होंगे ।

3. क्रम संख्याएं 7, 9 से 11, 15 और 16 पर संशोधनों के फलस्वरूप जो उपर्युक्त कंडिकाओं में उल्लिखित हैं, उपर्युक्त रैंड बक के सूचक में निम्नलिखित संशोधन, संकलन किए जाएं :—

- (1) सूचक के पृष्ठ सं० 82 पर दिखाई गई प्रविष्टियां "टसर-रेशम धागे और वजन में 100 प्रतिशत टसर रेशम रेशे वाली बनी हुई वस्तुएं . . . . पी० 1.5" तथा "वजन में 100 प्रतिशत टसर रेशम रेशे वाली रेशम धागों से बने हुए वस्त्र . . . . पी० 1.6" को हटाया जाए ।
- (2) सूचक के 84 पर दिखाई गई प्रविष्टि "पोलिस्टर फिलामेंट यार्न फैब्रिक और इससे बनी वस्तुएं जिनमें होजरी शामिल है . . . . बी 2" को संशोधित कर "पोलिस्टर फिलामेंट यार्न फैब्रिक और होजरी के अतिरिक्त इससे बनी हुई वस्तुएं . . . . बी 2 (ए)" के रूप में पढ़ा जाए ।
- (3) प्रविष्टि "पोलिस्टर फिलामेंट यार्न कढ़े हुए वस्त्र और होजरी . . . . बी० 2 (बी)" को "बी० गैर सेल्यूलोस उत्पाद वर्ग" के अंतर्गत वर्णक्रमानुसार जोड़ा जाए ।
- (4) सूचक के पृष्ठ 84 पर दिखाई गई प्रविष्टि विस्कोस फिलामेंट यार्न एसिटेड फिलामेंट यार्न और स्पन रेयन से बने, रंगे हुए और छपे हुए सेल्यूलोस वस्त्र और इनसे बनी हुई वस्तुएं . . . . डब्ल्यू 1" को संशोधित कर "विस्कोस फिलामेंट यार्न एसिटेड फिलामेंट यार्न और स्पन रेयन यार्न से बने, रंगे हुए और छपे हुए वस्त्र और इनसे बनी हुई वस्तुएं और होजरी . . . . डब्ल्यू 1" के रूप में पढ़ें ।
- (5) सूचक के पृष्ठ संख्या 84 पर दिखाई गई प्रविष्टि "होजरी सहित एसिटेड फिलामेंट यार्न फैब्रिक और इनसे बनी हुई वस्तुएं . . . . डब्ल्यू 2" को संशोधित कर "होजरी के अतिरिक्त एसिटेड फिलामेंट यार्न फैब्रिक और इनसे बनी हुई वस्तुएं . . . . डब्ल्यू 2(ए)" के रूप में पढ़ें ।
- (6) प्रविष्टि "एसिटेड फिलामेंट यार्न कढ़े हुए वस्त्र और होजरी . . . . डब्ल्यू 2(बी)" को सूचक के उत्पाद वर्ग "डब्ल्यू सेल्यूलोस—उत्पाद" के अन्तर्गत वर्णक्रमानुसार जोड़ा जाए ।

एम० एम० सेन,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात ।

